

KITEX Kereskedelmi Szaknyelvi Vizsga

TASK SHEET

LISTENING

Welcome to the Listening Test of the KITEX Language Examination.

- The test consists of three tasks.
- Each task will begin with the instructions. You can hear the instructions on the tape and also read them on your Task Sheet.
- During the test you can take notes on the Task Sheet.
- Write your **final answers** on the **Answer Sheet** in **blue ink**.
- **Only answers on the Answer Sheet will be accepted.**
- **Corrected answers will not be accepted.**
- You must not use a dictionary.

Good luck!

Task 1

- In this task you will have to decide if the statements are true or false.
 - After the instructions you will have one minute to read the statements.
 - Then you will hear the text twice. Between the two listenings there will be a one minute long silent period.
 - After the second listening you will have two minutes to finalise and mark your answers with an X in the answer box on the separate Answer Sheet.
 - There is one *example (0)* at the beginning.
-

THE 10 O'CLOCK NEWS

You are going to hear some news.

- 0 *Local people let the elephant out of its cage.*
- 1 The elephant is now back in its cage.
- 2 There will be some special programmes for kids on the Organic Day.
- 3 You can visit the Organic Day's events free.
- 4 A local pub has lost a lot of money since it became alcohol-free.
- 5 It's the first time local shops have collected pairs of glasses.
- 6 The weather will be ideal for outdoor activities tonight.

Use the separate Answer Sheet!

Score: 6 points

Task 2

- In this task you will have to choose the correct answer (A, B, or C).
 - After the instructions you will have one minute to read the questions.
 - Then you will hear the text twice. Between the two listenings there will be a one minute long silent period.
 - After the second listening you will have two minutes to finalise and mark your answers with an X in the answer box on the separate Answer Sheet.
 - There is one *example (0)* at the beginning.
-

ELECTRONICS

You are going to listen to a conversation between Jillian and Tom about electronic products.

- 0 Jillian asks Tom about ___ in Thailand.
A the price of electronics
B the kind of electronics sold
C the electronic product that he bought
- 1 Smaller computer parts cost ___ in Japan.
A less in Thailand than
B more in Thailand than
C more or less the same as
- 2 The difference between the prices of smaller computer parts is ___
A 12-13%.
B 20-30%.
C more than 30%.
- 3 Tom says that cameras are the cheapest in ___
A shops in Thailand.
B shops in Japan.
C duty-free shops.
- 4 Tom says it's a good idea to buy cameras ___ your holiday.
A when you start
B during
C when you are coming home from
- 5 Tom talks about ___ at airport shops.
A only the advantage of shopping
B both the advantage and disadvantage of shopping
C some other goods that you can buy
- 6 Tom is going to ___
A spend a lot of money on electronics.
B buy some smaller electronic items.
C buy nothing.

Use the separate Answer Sheet!

Score: 6 points

Task 3

- In this task you will have to answer the questions in English in a maximum of **FOUR** words.
 - After the instructions you will have one minute to read the questions.
 - Then you will hear the text twice. Between the two listenings there will be a one minute long silent period.
 - After the second listening you will have two minutes to finalise and write your answers with an **X** in the answer box on the separate Answer Sheet.
 - There is one *example (0)* at the beginning.
-

JOB CENTRE

You are going to listen to a recorded phone message.

- 0 *Who is the first job for?*
- 1 What do you have to do in the first job?
- 2 When can you work more if you get the first job?
- 3 Where is the second job?
- 4 What are the minimum working hours for the second job?
- 5 What skill is needed for the third job other than computer skills? (*Write ONE!*)
- 6 What is the advantage of the third job?

Use the separate Answer Sheet!

Score: 6 points

Vizsgáló neve:

Édesanyja leánykori neve:

KITEX Kereskedelmi Szaknyelvi Vizsga
ANSWER SHEET
LISTENING
Answer box 1: The 10 o'clock news

	0	1	2	3	4	5	6
TRUE							
FALSE	X						

Score:

	6
--	---

Answer box 2: Electronics

	0	1	2	3	4	5	6
A	X						
B							
C							

Score:

	6
--	---

Answer box 3: Job centre

0	<i>people who like animals</i>
1
2
3
4
5
6

Score:

	6
--	---

KITEX Kereskedelmi Szaknyelvi Vizsga

KEY LISTENING

TAPESCRIPPTS

Task 1

THE 10 O'CLOCK NEWS

You are going to hear some news.

Good evening, and welcome to the 10 o'clock news. Tonight's main news:

An elephant has escaped from the local zoo. Eyewitnesses say that the animal wandered out of its cage during feeding time this evening. It remained unnoticed for twenty minutes, by which time it had left the zoo grounds and caused panic in the local streets. Animal welfare officers are now trying to get the elephant back. Until then residents are being warned not to approach it.

The vegetarian farmer's group is holding an Organic Day this Saturday at Hill Farm. All produce is fresh and organically produced. Families are welcome and there will be face painting and outdoor games for the children. Tickets can be purchased in advance from the organisers.

A local pub did not meet public expectations by becoming the first successful alcohol-free pub in the country. Sales have risen since the quiet country pub stopped serving alcohol, and owners say families love the atmosphere there now.

Local charity shops are asking people to bring unused pairs of glasses to their shops this week. The request is part of a nationwide campaign to offer people in other countries the chance to use the glasses. A previous campaign five years ago was extremely successful, and it is hoped that this year's will be even more so, particularly due to the increase in contact lens use.

And now for the weather: Today will be bright for the most part, with top temperatures reaching 25 degrees Celsius. Tonight will be warm too, so perfect weather for barbecues! That's all from the 10 o'clock news team.

Task 2

ELECTRONICS

You are going to listen to a conversation between Jillian and Tom about electronic products.

Jillian: I know a lot of things are cheaper in Thailand, but like electronics, are they cheaper in Thailand or cheaper in Japan?

Tom: That's a difficult question. I think electrical accessories are cheaper in Thailand. Do you know what I mean by that? I mean, the plug-ins, like if you want a computer mouse or programs or....

Jillian: Like a memory stick.

Tom: Memory sticks, yeah. They're always cheaper.

Jillian: Cheaper in Thailand?

Tom: In Thailand, yeah. I don't know, it's maybe about 20 or 30% less than you would find it in Japan.

Jillian: I see. And what about computers and cameras?

Tom: For things like computers and cameras the shop price is about the same. If you want to get those cheaper, you're better off going duty-free. When you're going through the airport the first time, check out the stores, check out what they've got. They always have a very limited selection in duty-free shops, and when you're on holiday, go onto the Internet and find out about the products you saw in the shops, so that when you're on your way home, you can pick it up in a duty-free and that way you save, you can make big savings. You can make good deals.

Jillian: I see, so you just figure out what you want, when you go to the shops, but then you buy it all at the airport.

Tom: The difficult thing is that airport shops don't have the full-range. They only have the latest stuff and the best stuff, so in a way, you're getting top-quality at a bargain price, but you do need to do the research first.

Jillian: Are you going to buy anything when you go back for holiday?

Tom: I've just done a lot of shopping. I think the holiday's going to take all of my money out, but there's a few little things I need to get: some hook-ups for my computer.

Task 3

JOB CENTRE

You are going to listen to a recorded phone message.

Thanks for calling the local College Job Center. We have several jobs just for you.

First, we have a job for people who love animals. The local pet care company needs people to walk dogs for people when they're out of town, so if you like dogs, you like exercise, and you want to be outside, this is a good job for you. It pays ten dollars an hour, but hours vary. In summer there's lots of work because people are out of town, but in winter, not so much, so it kind of depends, but still, if you like animals, it's a good job.

Now if you want a job where you don't have to talk to people and you like good physical work, then you should work at the university bookstore. They need people in their warehouse. Basically the books come in, you have to take the books out of the boxes and stack them in the warehouse. It pays pretty well. It's fifteen dollars an hour. The hours are flexible but you have to work at least twenty hours a week, so if you need lots of money and you want to work hard this is a good job for you.

OK. This is probably our best job. It pays twenty dollars an hour. We need somebody to work with the university president, but you have to know computers. You must know Excel, PowerPoint, and Word. You need to be able to type sixty words a minute. And you have to have good phone skills. But the job pays twenty dollars an hour and it's twenty hours a week so it's really good for students who need to make a lot of money. Professional people only apply, please.

OK, those are all the jobs at the job center at present. Hopefully you found something just for you.

KITEX Kereskedelmi Szaknyelvi Vizsga

KEY
LISTENING

Answer box 1: The 10 o'clock news

	0	1	2	3	4	5	6
TRUE			X				X
FALSE	X	X		X	X	X	

Score: 6 points

Answer box 2: Electronics

	0	1	2	3	4	5	6
A	X	X					
B			X			X	X
C				X	X		

Score: 6 points

Answer box 3: Job centre

Jó a válasz, ha tartalmilag helyes (a vizsgázó megértette a szöveg vonatkozó részét), és a kérdésre válaszol.

Nyelvtani és helyesírási hibákért nem vonunk le pontot, ha a válasz érthető és egyértelmű.

0 *people who like animals*

1 walk (with) dogs / take dogs for walks

2 in summer

3 (in/at) (a/the) (university) bookshop/bookstore/(book) warehouse

4 20 hours (a week)

5 typing (skills) / phone (skills) *(bármelyik elfogadható!)*

6 (the) (good) money / pay / salary / 20 dollars an hour / (it) pays well / (it is) well-paid / earning lots of money / high income

Rossz a válasz, ha tartalmilag részben vagy teljesen helytelen és/vagy hiányos és/vagy nem a kérdésre válaszol, vagy a helyes válasz mellett irreleváns dolgot is tartalmaz. Részben jó válasz esetén NEM adható fél pont.

Score: 6 points

Beszédkésztség

Bevezető beszélgetés (nem értékelt rész)

Good morning/afternoon. Please take a seat. My name's.... My colleague is just going to listen. What's your name?

Can I see your proof of identification?

Thank you. Could you sign this next to your name, please?

Thank you. Could you please read this to see if everything's correct? If not, please correct it and then sign it on the line in the middle of the page.

Good, thank you.

Did you have to wait long? / Did you have to travel long to get here? / And how are you?

(A vizsgát inentől kezdve értékeljük!)

1. Irányított párbeszéd (3-4 perc)

Well, let's start the exam now. First, I'm going to ask you a few questions. If you can't understand me, I can repeat the question once.

(A vizsgázó a vizsgáztató kérdéseire válaszol, gondolkodási idő nélkül. A kérdések száma függ a válaszok hosszúságától, de legalább 4 kérdés hangzik el, legalább 3 témakört érintve.)

Could you describe your room?

I see, thank you. Let's talk about something else.

What do you usually eat and drink for your meals?

I see. Let's move on to another topic.

What are your plans for next summer?

I see, thank you. Let's talk about something else.

How did you celebrate your last birthday?

OK. Thank you.

Let's move on to the second task.

2. Szituációs párbeszéd (kb. 4-5 perc)

You will have to act out a situation with me. Could you draw two cards, please?

Look at the titles and choose the situation you would like to act out.

What number is it?

OK. Here's your situation. You have a minute to read it and think about what you want to say.

Is it clear what you have to do?

Are you ready to start?

OK. We have about 4 minutes for this task. Try to cover all the points but don't worry if I stop you. Let's start then.

15 SELLING DOMESTIC APPLIANCES

Candidate's card

You are a sales person in a shop of domestic appliances.

The examiner is a foreign customer.

Your customer would like to buy a wedding present for his/her friends.

- Ask questions about your customer's needs and ideas.
- Recommend some domestic appliances.
- Explain guarantee and after-sale service.
- Explain ways of payment.

The examiner will start the conversation.

Now, let's move on to the third task.

3. Leíró szövegalkotás (kb. 4-5 perc)

Now you will get two sheets with pictures and you can choose one of them. You will have to say what you can see and what your thoughts are in connection with it. Please remember that you will have to speak on your own and from a professional point of view. Could you draw two sheets, please?

Look at the pictures and choose the sheet you would like to talk about.

What number is it?

Right, now you have half a minute to think about what you want to say.

OK, let's start.

(A vizsgázó önállóan beszél a képről, a vizsgáztató figyel és nem szól közbe.)

K/18

The sale of clothing



(Miatán a vizsgázó befejezte az önálló témakifejtést, a vizsgáztató legalább 1, legfeljebb 4 kérdést tesz fel a képpel, illetve a témával kapcsolatban. A kérdések száma attól függ, hogy miről nem beszélt még a vizsgázó, illetve mennyi idő áll még rendelkezésre.)

How are the products displayed in this shop?

What services might be available in this clothes shop?

Where and how do people shop for clothes?

That's enough, thank you. And that's the end of the test for you. Thank you very much.